

khaalik khalak khalak meh khaalik poor rahi-o sarab thaa<sup>N</sup>-ee

pBwql kblr j lau ] (1349-19)	parbhaatee kabeer jee-o	Parbhaatee Kabeer Jee-o
Avil Al h nlu apieAw kudriq kysB bldy ]	aval alah noor upaa-i-aa kudrat kay <u>sabh</u> banday.	First, Allah created the Light; then, by His Creative Power, He made all mortal beings.
ek nlr qysBuj gu apij Aw kam Bl y komldy ] 1]	ayk noor tay <u>sabh</u> jag upji-aa ka- un <u>bhalay</u> ko manday.   1	From the One Light, the entire universe welled up. So who is good, and who is bad?   1
I gw Brim n Bl hu Bwel ]	logaa <u>bharam</u> na <u>bhoolahu</u> <u>bhaa</u> - ee.	O people, O Siblings of Destiny, do not wander deluded by doubt.
Kwil ku KI k KI k mih Kwil ku pir rihE sb Tvel ] 1] rhau ]	<u>khaalik</u> <u>khalak</u> <u>khalak</u> meh <u>khaalik</u> poor rahi-o sarab <u>thaa</u> <sup>N</sup> -ee.   1   rahaa-o.	The Creation is in the Creator, and the Creator is in the Creation, totally pervading and permeating all places.   1  Pause
mwtl ek Anj Bllq kir sij l sij nhrY ]	maatee ayk anayk <u>bhaa</u> <sup>N</sup> t kar saajee saajanhaarai.	The clay is the same, but the Fashioner has fashioned it in various ways.
nw kCu pC mwtl ky Bllfy nw kCu pC k BwY ] 2]	naa <u>kachh</u> poch maatee kay <u>bhaa</u> <sup>N</sup> day naa <u>kachh</u> poch kumbhaarai.   2	There is nothing wrong with the pot of clay - there is nothing wrong with the Potter.   2
sB mih scw ekosael iqs kw kIAw sBukCuhel ]	<u>sabh</u> meh sachaa ayko so-ee tis kaa kee-aa <u>sabh</u> <u>kachh</u> ho-ee.	The One True Lord abides in all; by His making, everything is made.
hikmu pCwnY sueko j wny bldw khIAy sael ] 3]	hukam <u>pachhaanai</u> so ayko jaanai bandaa kahee-ai so-ee.   3	Whoever realizes the Hukam of His Command, knows the One Lord. He alone is said to be the Lord's slave.   3
Al hu Al Kun j wel l iKAw gir gWudlnw mlTw ]	alhu <u>alakh</u> na jaa-ee <u>lakhi</u> -aa gur guruh <u>deena</u> <u>meethaa</u> .	The Lord Allah is Unseen; He cannot be seen. The Guru has blessed me with this sweet molasses.
kih kblr myrl slkw nysl srb inrj nu fITw ] 4] 3]	kahi kabeer mayree sankaa naasee sarab niranjan <u>deethaa</u> .   4  3	Says Kabeer, my anxiety and fear have been taken away; I see the Immaculate Lord pervading everywhere.   4  3